

Europos Sąjungos oficialusis leidinys

L 220



Leidimas
lietuvių kalba

Teisės aktai

54 tomas
2011 m. rugpjūčio 26 d.

Turinys

II Įstatymo galios neturintys teisės aktai

REGLAMENTAI

- ★ 2011 m. rugpjūčio 23 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 855/2011, kuriuo uždraudžiama su Nyderlandų vėliava plaukiojantiems laivams žvejoti rombines rajas Ila ir IV zonų ES vandenyse 1
- ★ 2011 m. rugpjūčio 23 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 856/2011, kuriuo uždraudžiama su Nyderlandų vėliava plaukiojantiems laivams žvejoti atlantines menkes VIIb, VIIc, VIIe–k, VIII, IX ir X zonose ir CECAF 34.1.1 zonos ES vandenyse 3
- ★ 2011 m. rugpjūčio 24 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 857/2011, kuriuo uždraudžiama su Portugalijos vėliava plaukiojantiems laivams žvejoti velniažuvines VIIIc, IX ir X zonose bei CECAF 34.1.1 zonos ES vandenyse 5
- ★ 2011 m. rugpjūčio 24 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 858/2011, kuriuo uždraudžiama su Nyderlandų vėliava plaukiojantiems laivams žvejoti atlantines menkes VIIId zonoje 7
- ★ 2011 m. rugpjūčio 25 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 859/2011, kuriuo dėl oro transportu vežamų krovinių ir oro pašto nuostatų iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) Nr. 185/2010, kuriuo nustatomos išsamios priemonės bendriesiems pagrindiniams aviacijos saugumo standartams įgyvendinti ⁽¹⁾ 9
- 2011 m. rugpjūčio 25 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 860/2011, kuriuo nustatomos standartinės importo vertės, skirtos tam tikrų vaisių ir daržovių įvežimo kainai nustatyti 16

Kaina: 3 EUR

(Tęsinys antrajame viršelyje)

(¹) Tekstas svarbus EEE

LT

Aktai, kurių pavadinimai spausdinami paprastu šriftu, yra susiję su kasdieniu žemės ūkio reikalų valdymu ir paprastai galioja ribotą laikotarpį.

Visų kitų aktų pavadinimai spausdinami ryškesniu šriftu ir prieš juos dedama žvaigždutė.

| | |
|---|----|
| 2011 m. rugpjūčio 25 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 861/2011, kuriuo iš dalies keičiamos Reglamente (ES) Nr. 867/2010 nustatytos kai kurių cukraus sektoriaus produktų tipinės kainos ir papildomi importo muitai 2010/11 prekybos metais | 18 |
|---|----|

| | |
|--|----|
| 2011 m. rugpjūčio 25 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 862/2011 dėl mažiausio maito, nustatyto vykdant trečią dalinį konkursą pagal konkurso procedūrą, pradėtą Įgyvendinimo reglamentu (ES) Nr. 634/2011 | 20 |
|--|----|

SPRENDIMAI

2011/517/ES:

| | |
|--|----|
| ★ 2011 m. rugpjūčio 25 d. Komisijos įgyvendinimo sprendimas dėl Azerbaidžano jūrininkų rengimo ir atestavimo sistemų pripažinimo pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2008/106/EB (pranešta dokumentu Nr. C(2011) 6003) ⁽¹⁾ | 22 |
|--|----|



⁽¹⁾ Tekstas svarbus EEE

II

(Įstatymo galios neturintys teisės aktai)

REGLAMENTAI

KOMISIJOS REGLAMENTAS (ES) Nr. 855/2011

2011 m. rugpjūčio 23 d.

kuriuo uždraudžiama su Nyderlandų vėliava plaukiojantiems laivams žvejoti rombines rajas Ila ir IV zonų ES vandenyse

EUROPOS KOMISIJA,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

1 straipsnis

atsižvelgdama į 2009 m. lapkričio 20 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1224/2009, nustatantį Bendrijos kontrolės sistemą, kuria užtikrinamas bendrosios žuvininkystės politikos taisyklių laikymasis ⁽¹⁾, ypač į jo 36 straipsnio 2 dalį,

Kvotos išnaudojimas

Šio reglamento priede nurodytai valstybei narei 2011 metams skirta tame priede nurodytų išteklių žvejybos kvota laikoma išnaudota nuo tame priede nustatytos dienos.

kadangi:

2 straipsnis

(1) 2011 m. sausio 18 d. Tarybos reglamentu (ES) Nr. 57/2011, kuriuo 2011 metams nustatomos tam tikrų žuvų išteklių ir žuvų išteklių grupių žvejybos galimybės, taikomos ES vandenyse žvejojantiems laivams ir kai kuriuose ES nepriklausančiuose vandenyse žvejojantiems ES laivams ⁽²⁾, nustatomos kvotos 2011 metams;

Draudimas

Nuo šio reglamento priede nustatytos dienos laivams, kurie plaukioja su tame priede nurodytos valstybės narės vėliava arba yra toje valstybėje narėje registruoti, uždraudžiama žvejoti tame priede nurodytų išteklių žuvis. Visų pirma draudžiama po nurodytos dienos laikyti laivuose, perkelti, perkrauti arba iškrauti tų laivų sužvejotas minėtų išteklių žuvis.

(2) remiantis Komisijai pateikta informacija, žvejojami šio reglamento priede nurodytų išteklių žuvis, laivai, kurie plaukioja su tame priede nurodytos valstybės narės vėliava arba yra toje valstybėje narėje registruoti, išnaudojo 2011 metams skirtą kvotą;

3 straipsnis

(3) todėl būtina uždrausti tų išteklių žuvų žvejybą,

Įsigaliojimas

Šis reglamentas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2011 m. rugpjūčio 23 d.

Komisijos vardu,
Pirmininko vardu

Lowri EVANS

Jūrų reikalų ir žuvininkystės generalinė direktorė

⁽¹⁾ OL L 343, 2009 12 22, p. 1.

⁽²⁾ OL L 24, 2011 1 27, p. 1.

PRIEDAS

| | |
|---------------|-----------------------------------|
| Nr. | 33/T&Q |
| Valstybė narė | Nyderlandai |
| Ištekliai | SRX/2AC4-C |
| Rūšis | Rombinės rajos (<i>Rajidae</i>) |
| Zona | Ila ir IV zonų ES vandenys |
| Data | 2011 7 18 |

KOMISIJOS REGLAMENTAS (ES) Nr. 856/2011**2011 m. rugpjūčio 23 d.****kuriuo uždraudžiama su Nyderlandų vėliava plaukiojantiems laivams žvejoti atlantines menkes VIII, VIIc, VIIe–k, VIII, IX ir X zonose ir CECAF 34.1.1 zonos ES vandenyse**

EUROPOS KOMISIJA,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

1 straipsnis

atsižvelgdama į 2009 m. lapkričio 20 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1224/2009, nustatantį Bendrijos kontrolės sistemą, kuria užtikrinamas bendrosios žuvininkystės politikos taisyklių laikymasis ⁽¹⁾, ypač į jo 36 straipsnio 2 dalį,**Kvotos išnaudojimas**

Šio reglamento priede nurodytai valstybei narei 2011 metams skirta tame priede nurodytų išteklių žvejybos kvota laikoma išnaudota nuo tame priede nustatytos dienos.

kadangi:

2 straipsnis

(1) 2011 m. sausio 18 d. Tarybos reglamentu (ES) Nr. 57/2011, kuriuo 2011 metams nustatomos tam tikrų žuvų išteklių ir žuvų išteklių grupių žvejybos galimybės, taikomos ES vandenyse žvejojantiems laivams ir kai kuriuose ES nepriklausančiuose vandenyse žvejojantiems ES laivams ⁽²⁾, nustatomos kvotos 2011 metams;**Draudimas**

Nuo šio reglamento priede nustatytos dienos laivams, kurie plaukioja su tame priede nurodytos valstybės narės vėliava arba yra toje valstybėje narėje registruoti, uždraudžiama žvejoti tame priede nurodytų išteklių žuvis. Visų pirma draudžiama po nurodytos dienos laikyti laivuose, perkelti, perkrauti arba iškrauti tų laivų sužvejotas minėtų išteklių žuvis.

(2) remiantis Komisijai pateikta informacija, žvejojami šio reglamento priede nurodytų išteklių žuvis, laivai, kurie plaukioja su tame priede nurodytos valstybės narės vėliava arba yra toje valstybėje narėje registruoti, išnaudojo 2011 metams skirtą kvotą;

3 straipsnis

(3) todėl būtina uždrausti tų išteklių žuvų žvejybą,

ĮsigaliojimasŠis reglamentas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2011 m. rugpjūčio 23 d.

Komisijos vardu,
Pirmininko vardu

Lowri EVANS

Jūrų reikalų ir žuvininkystės generalinė direktorė

⁽¹⁾ OL L 343, 2009 12 22, p. 1.⁽²⁾ OL L 24, 2011 1 27, p. 1.

PRIEDAS

| | |
|---------------|---|
| Nr. | 34/T&Q |
| Valstybė narė | Nyderlandai |
| Ištekliai | COD/7XAD34 |
| Rūšis | Atlantinė menkė (<i>Gadus morhua</i>) |
| Zona | VIIb, VIIc, VIIe–k, VIII, IX ir X zonos ir CECAF 34.1.1 zonos ES vandenys |
| Data | 2011 7 18 |

KOMISIJOS REGLAMENTAS (ES) Nr. 857/2011**2011 m. rugpjūčio 24 d.****kuriuo uždraudžiama su Portugalijos vėliava plaukiojantiems laivams žvejoti velniažuvines VIIIc, IX ir X zonose bei CECAF 34.1.1 zonos ES vandenyse**

EUROPOS KOMISIJA,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

1 straipsnis

atsižvelgdama į 2009 m. lapkričio 20 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1224/2009, nustatantį Bendrijos kontrolės sistemą, kuria užtikrinamas bendrosios žuvininkystės politikos taisyklių laikymasis ⁽¹⁾, ypač į jo 36 straipsnio 2 dalį,

Kvotos išnaudojimas

Šio reglamento priede nurodytai valstybei narėi 2011 metams skirta tame priede nurodytų išteklių žvejybos kvota laikoma išnaudota nuo tame priede nustatytos dienos.

kadangi:

2 straipsnis

(1) 2011 m. sausio 18 d. Tarybos reglamentu (ES) Nr. 57/2011, kuriuo 2011 metams nustatomos tam tikrų žuvų išteklių ir žuvų išteklių grupių žvejybos galimybės, taikomos ES vandenyse žvejojantiems laivams ir kai kuriuose ES nepriklausančiuose vandenyse žvejojantiems ES laivams ⁽²⁾, nustatomos kvotos 2011 metams;

Draudimas

Nuo šio reglamento priede nustatytos dienos laivams, kurie plaukioja su tame priede nurodytos valstybės narės vėliava arba yra toje valstybėje narėje registruoti, uždraudžiama žvejoti tame priede nurodytų išteklių žuvis. Visų pirma draudžiama po nurodytos dienos laikyti laivuose, perkelti, perkrauti arba iškrauti tų laivų sužvejotas minėtų išteklių žuvis.

(2) remiantis Komisijai pateikta informacija, žvejojami šio reglamento priede nurodytų išteklių žuvis, laivai, kurie plaukioja su tame priede nurodytos valstybės narės vėliava arba yra toje valstybėje narėje registruoti, išnaudojo 2011 metams skirtą kvotą;

3 straipsnis

(3) todėl būtina uždrausti tų išteklių žuvų žvejybą,

Įsigaliojimas

Šis reglamentas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2011 m. rugpjūčio 24 d.

Komisijos vardu,
Pirmininko vardu

Lowri EVANS

Jūrų reikalų ir žuvininkystės generalinė direktorė

⁽¹⁾ OL L 343, 2009 12 22, p. 1.

⁽²⁾ OL L 24, 2011 1 27, p. 1.

PRIEDAS

| | |
|---------------|---|
| Nr. | 28/T&Q |
| Valstybė narė | Portugalija |
| Ištekliai | ANF/8C3411 |
| Rūšis | Velniažuvinės (<i>Lophiidae</i>) |
| Zona | VIIIc, IX ir X zonos bei CECAF 34.1.1 zonos ES vandenys |
| Data | 2011 6 10 |

KOMISIJOS REGLAMENTAS (ES) Nr. 858/2011**2011 m. rugpjūčio 24 d.****kuriuo uždraudžiama su Nyderlandų vėliava plaukiojantiems laivams žvejoti atlantines menkes VIII zonoje**

EUROPOS KOMISIJA,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

1 straipsnis

atsižvelgdama į 2009 m. lapkričio 20 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1224/2009, nustatantį Bendrijos kontrolės sistemą, kuria užtikrinamas bendrosios žuvininkystės politikos taisyklių laikymasis⁽¹⁾, ypač į jo 36 straipsnio 2 dalį,

Kvotos išnaudojimas

Šio reglamento priede nurodytai valstybei narei 2011 metams skirta tame priede nurodytų išteklių žvejybos kvota laikoma išnaudota nuo tame priede nustatytos dienos.

kadangi:

2 straipsnis

(1) 2011 m. sausio 18 d. Tarybos reglamentu (ES) Nr. 57/2011, kuriuo 2011 metams nustatomos tam tikrų žuvų išteklių ir žuvų išteklių grupių žvejybos galimybės, taikomos ES vandenyse žvejojantiems laivams ir kai kuriuose ES nepriklausančiuose vandenyse žvejojantiems ES laivams⁽²⁾, nustatomos kvotos 2011 metams;

Draudimas

Nuo šio reglamento priede nustatytos dienos laivams, kurie plaukioja su tame priede nurodytos valstybės narės vėliava arba yra toje valstybėje narėje registruoti, uždraudžiama žvejoti tame priede nurodytų išteklių žuvis. Visų pirma draudžiama po nurodytos dienos laikyti laivuose, perkelti, perkrauti arba iškrauti tų laivų sužvejotas minėtų išteklių žuvis.

(2) remiantis Komisijai pateikta informacija, žvejojami šio reglamento priede nurodytų išteklių žuvis, laivai, kurie plaukioja su tame priede nurodytos valstybės narės vėliava arba yra toje valstybėje narėje registruoti, išnaudojo 2011 metams skirtą kvotą;

3 straipsnis

(3) todėl būtina uždrausti tų išteklių žuvų žvejybą,

Įsigaliojimas

Šis reglamentas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2011 m. rugpjūčio 24 d.

Komisijos vardu,
Pirmininko vardu

Lowri EVANS

Jūrų reikalų ir žuvininkystės generalinė direktorė

⁽¹⁾ OL L 343, 2009 12 22, p. 1.

⁽²⁾ OL L 24, 2011 01 27, p. 1.

PRIEDAS

| | |
|---------------|---|
| Nr. | 35/T&Q |
| Valstybė narė | Nyderlandai |
| Ištekliai | COD/07D. |
| Rūšis | Atlantinė menkė (<i>Gadus morhua</i>) |
| Zona | VIIId zona |
| Data | 2011 7 18 |

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) Nr. 859/2011

2011 m. rugpjūčio 25 d.

kuriuo dėl oro transportu vežamų krovinių ir oro pašto nuostatų iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) Nr. 185/2010, kuriuo nustatomos išsamios priemonės bendriesiems pagrindiniams aviacijos saugumo standartams įgyvendinti

(Tekstas svarbus EEE)

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2008 m. kovo 11 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (EB) Nr. 300/2008 dėl civilinės aviacijos saugumo bendrųjų taisyklių ir panaikinantį Reglamentą (EB) Nr. 2320/2002 ⁽¹⁾, ypač į jo 4 straipsnio 3 dalį,

kadangi:

(1) 2010 m. kovo 4 d. Komisijos reglamente (ES) Nr. 185/2010, kuriuo nustatomos išsamios priemonės bendriesiems pagrindiniams aviacijos saugumo standartams įgyvendinti ⁽²⁾, nenumatyta krovinių ir pašto vežimo į Europos Sąjungos oro uostus iš trečiųjų šalių taisyklių. Siekiant apsaugoti su tokių krovinių gabenimu susijusią civilinę aviaciją nuo neteisėtų veiksmų, reikia nustatyti tokias taisykles;

(2) todėl Reglamentas (ES) Nr. 185/2010 turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;

(3) vertinant trečiųjų šalių aviacijos saugumą bus atsižvelgiama į esamus Europos Sąjungos arba atskirų valstybių narių ir trečiųjų šalių bendradarbiavimo ir partnerystės susitarimus, kuriais remiantis užtikrinamas tinkamas aviacijos saugumo standartų įgyvendinimas;

(4) sudarydamos oro susisiekimo susitarimus su trečiosiomis šalimis, Komisija ir valstybės narės turėtų siekti glaudesnio bendradarbiavimo aviacijos saugumo klausimais, kuriuo būtų remiamas Europos Sąjungos standartams ir principams lygiaverčių standartų ir principų įgyvendinimas ir taikymas trečiojoje šalyje, jei tai veiksminga sprendžiant visuotines pavojaus ir rizikos problemas;

(5) Komisija drauge su valstybėmis narėmis ir suinteresuotomis šalimis iki 2013 m. liepos mėn. turėtų išnagrinėti oro vežėjų, vežančių krovinius iš trečiųjų šalių oro uostų

į Europos Sąjungą, taip pat reguliuojamų subjektų ir žinomų siuntėjų, iš kurių jie tiesiogiai priima siuntas, nepriklausomo patvirtinimo įgyvendinimo galimybę ir praktines pasekmes ir prireikus šią sistemą priderinti, be kitų dalykų, iš dalies keičiant šį reglamentą;

(6) remdamosi Tarptautinės civilinės aviacijos organizacijos (ICAO) susitariančiųjų šalių pareiga laikytis bent ICAO krovinių saugumo standartų, Komisija ir valstybės narės turėtų užmegzti bendradarbiavimo ryšius su trečiųjų šalių institucijomis ir, jei įmanoma bei gavus prašymą, teikti pagalbą kuriant pajėgumą, susijusį su krovinių ir pašto, vežamų į Europos Sąjungą, apsaugos reikalavimų įgyvendinimu;

(7) Komisija koordinuos Europos Sąjungos priemones, kuriomis lengvinamas skrydžiams į Europos Sąjungą iš trečiųjų šalių oro uostų keliamų aviacijos saugumo reikalavimų įgyvendinimas, ir aktyviai dalyvaus jas taikant, taip pat, griežtai remdamasi principu „būtina žinoti“ ir gavusi pakankamas garantijas, ne Europos Sąjungos institucijoms suteiks priegabą prie reikiamos informacijos;

(8) šiame reglamente numatytos priemonės atitinka pagal Reglamento (EB) Nr. 300/2008 19 straipsnio 1 dalį įsteigto Civilinės aviacijos saugumo komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Reglamento (ES) Nr. 185/2010 priedas iš dalies keičiamas pagal šio reglamento priedą.

2 straipsnis

Komisija apsvartys ir įvertins šiame reglamente numatytų priemonių taikymą ir prireikus ne vėliau kaip 2015 m. liepos 1 d. pateiks pasiūlymą.

Ne vėliau kaip 2012 m. gruodžio 31 d. Komisija įvertins tikėtiną šiame reglamente nustatytų, ypač nepriklausomo patvirtinimo, reikalavimų poveikį. Rezultatai bus pateikti Civilinės aviacijos saugumo komitetui. Prireikus Komisija iki 2013 m. liepos 1 d. pasiūlys reikalavimų patikslinimus.

⁽¹⁾ OL L 97, 2008 4 9, p. 72.

⁽²⁾ OL L 55, 2010 4 5, p. 1.

3 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja dvidešimtą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Jis taikomas nuo 2012 m. vasario 1 d.

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2011 m. rugpjūčio 25 d.

Komisijos vardu
Pirmininkas
José Manuel BARROSO

PRIEDAS

Reglamento (ES) Nr. 185/2010 priedas iš dalies keičiamas taip:

A. 6.1.2 dalis pakeičiama taip:

„6.1.2. Tais atvejais, kai yra priežasčių manyti, kad siunta, kurios saugumo kontrolė atlikta, buvo pažeista arba nebuvo apsaugota nuo nesankcionuoto poveikio nuo tada, kai atlikta ta kontrolė, ją, prieš pakraunant į orlaivį, patikrina reguliuojamas subjektas. Akivaizdžiai pažeistos siuntos ir siuntos, dėl kurių kyla įtarimų, tvarkomos kaip didelės rizikos kroviniai ir paštas (HRCM) pagal 6.7 skirsnį.“

B. 6.3.2 dalies 6 punkto d papunktis pakeičiamas taip:

„d) siuntos saugumo statusas, nurodant:

- SPX – saugi gabenti keleiviniiais, kroviniiais ir pašto orlaiviais, arba
- SCO – saugi gabenti tik kroviniiais ir pašto orlaiviais, arba
- SHR – saugi gabenti keleiviniiais, kroviniiais ir pašto orlaiviais pagal didelės rizikos reikalavimus.“

C. 6 skyriuje pridedamos šios dalys:

„6.7. DIDELĖS RIZIKOS KROVINIAI IR PAŠTAS

Didelės rizikos krovinių ir pašto vežimo nuostatos išdėstytos atskirame Komisijos sprendime.

6.8. Į EUROPOS SAJUNGĄ IŠ TREČIŲJŲ ŠALIŲ ORLAIVIAIS ATVEŽAMŲ KROVINIŲ IR PAŠTO APSAUGA

6.8.1. **Oro vežėjų paskyrimas**

6.8.1.1. Iki 2014 m. birželio 30 d. taikomi reikalavimai:

a) Bet kuris oro vežėjas, vežantis krovinius arba pašta iš neįtrauktos į 6-F priedėlio sąrašą trečiosios šalies oro uosto ir juos perduodantis, vežantis tranzitu ar iškraunantis bet kuriame oro uoste, kuriam taikomas Reglamentas (EB) Nr. 300/2008, yra „Skrydžius iš trečiosios šalies oro uosto į Europos Sąjungą vykdančias krovinių arba pašto oro vežėjas“ (ACC3), paskirtas:

- atitinkamos valstybės narės, nurodytos Komisijos reglamento (ES) Nr. 394/2011 (*), kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (EB) Nr. 748/2009 (**), dėl orlaivių naudotojų, kurie vykdė Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2003/87/EB (***) I priede nurodytą aviacijos veiklą, priede pateiktame sąraše, institucijos, ir
- neįtrauktų į Reglamento (ES) Nr. 394/2011 priedo sąrašą oro vežėjų atveju – atitinkamos valstybės narės institucijos, kuri tam oro vežėjui išdavė oro vežėjo pažymėjimą,
- oro vežėjų, kurie neįtraukti į Reglamento (ES) Nr. 394/2011 priedo sąrašą ir neturi valstybės narės išduoto oro vežėjo pažymėjimo, atveju – atitinkamos valstybės narės, kurioje yra pagrindinė oro vežėjo bazė skrydžiams Europos Sąjungoje vykdyti, institucijos arba bet kurios kitos atitinkamos Europos Sąjungos institucijos pagal susitarimą su ta institucija.

b) Kad oro vežėjas būtų paskirtas kaip ACC3, jis atitinka šiuos reikalavimus:

- užtikrina, kad jo saugumo programoje būtų numatyti visi 6-G priedėlyje išvardyti punktai dėl bet kurios trečiosios šalies oro uoste į jo orlaivį kraunamų vežti į Europos Sąjungą krovinių ir pašto, ir
- suinteresuotai atitinkamai institucijai pateikia ACC3 įsipareigojimų pareiškimą, kaip išdėstyta 6-H priedėlyje. Šį pareiškimą pasirašo vežėjo teisinis atstovas arba už saugumą atsakingas asmuo, ir

- paskiria asmenį, kuris vežėjo vardu bendrai atsako už krovinių ir pašto saugumo nuostatų įgyvendinimą trečiojoje šalyje ir suinteresuotai atitinkamai institucijai pateikia to asmens duomenis.
- c) Pasirašyto ACC3 įsipareigojimų pareiškimo originalą arba kopiją pasilieka suinteresuota atitinkama institucija. Jei originalą pasilieka oro vežėjas, bent pareiškimo galiojimo laikotarpiu turi būti suteikiama galimybė prireikus jį patikrinti.
- d) Atitinkama atsakinga institucija praneša vežėjo duomenis Komisijai, o ši užtikrina, kad jie būtų prieinami visoms valstybėms narėms.
- e) ACC3, apie kurį pranešta Komisijai pagal d papunktį, pripažįstamas visose valstybėse narėse vykdant visus skrydžius iš nurodyto trečiojo šalies oro uosto į Europos Sąjungą.

6.8.1.2. Reikalavimai, kuriuos būtina įvykdyti iki 2014 m. liepos 1 d.:

- a) Be 6.8.1 dalies 1 punkto b papunktyje nustatytų reikalavimų, oro vežėjas užtikrina, kad trečiojo šalies oro uoste jo vykdomą krovinių ir pašto tvarkymo veiklą ne vėliau kaip 2014 m. liepos 1 d. vietoje patvirtintų nepriklausomas tvirtintojas.
- b) Nepriklausomas tvirtintojas patikrina oro vežėjo saugumo programą ir užtikrina, kad joje būtų numatyti visi 6-G priedėlyje nustatyti punktai, patikrina atitiktą programai trečiojo šalies oro uoste pagal 6-C3 priedėlyje pateiktą kontrolinį sąrašą ir ataskaitą pateikia:
 - atitinkamai valstybės narės, nurodytos Reglamento (ES) Nr. 394/2011, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (EB) Nr. 748/2009 dėl orlaivių naudotojų, kurie vykdo Direktyvos 2003/87/EB I priede nurodytą aviacijos veiklą, priede pateiktame sąraše, institucijai,
 - neįtrauktų į Reglamento (ES) Nr. 394/2011 priedo sąrašą oro vežėjų atveju – atitinkamos valstybės narės institucijai, kuri tam oro vežėjui išdavė oro vežėjo pažymėjimą,
 - oro vežėjų, kurie neįtraukti į Reglamento (ES) Nr. 394/2011 priedo sąrašą ir neturi valstybės narės išduoto oro vežėjo pažymėjimo, atveju – atitinkamos valstybės narės, kurioje yra pagrindinė oro vežėjo bazė skrydžiams Europos Sąjungoje vykdyti, institucijai arba bet kuriai kitai atitinkamai Europos Sąjungos institucijai pagal susitarimą su ta institucija.
- c) Jei atitinkamai atsakingai institucijai pakanka nepriklausomo tvirtintojo ataskaitoje pateiktos informacijos, ji užtikrina, kad būtina ACC3 informacija būtų įvesta į Europos Sąjungos reguliuojamų subjektų ir žinomų siuntėjų duomenų bazę.
- d) Darydama įrašą duomenų bazėje, atitinkama atsakinga institucija paskiria unikalų standartinio formato raidinį skaitinį vežėjo ir trečiojo šalies oro uosto, iš kurio tas vežėjas veža krovinius į Europos Sąjungą, identifikavimo kodą. Unikalus raidinis-skaitinis kodas nurodomas elektroniniuose arba rašytiniuose siuntų dokumentuose.
- e) Jei atitinkamai atsakingai institucijai nepakanka oro vežėjo pateiktos informacijos arba nepriklausomo tvirtintojo ataskaitoje pateiktos informacijos, priešastys nedelsiant nurodomos vežėjui, siekiančiam tapti paskirtu ACC3.
- f) Pagal šį 6.8.1 dalies 1 punkto d papunktį įtrauktas į Europos Sąjungos reguliuojamų subjektų ir žinomų siuntėjų duomenų bazę ACC3 pripažįstamas visose valstybėse narėse vykdant visus skrydžius iš trečiojo šalies oro uosto į Europos Sąjungą.
- g) Į Europos Sąjungos reguliuojamų subjektų ir žinomų siuntėjų duomenų bazę įtrauktas ACC3 trečiojo šalies oro uoste, kuriam jis yra paskirtas, pakartotinai patvirtinamas ne rečiau kaip kas 5 metus ir per kiekvieną pakartotinį patvirtinimą iš naujo pateikia įsipareigojimų pareiškimą.

6.8.2 Iš trečiojo šalies atvežamų krovinių ir pašto saugumo kontrolė

6.8.2.1. Užtikrina, kad visi kroviniai ir paštas, kurie vežami perdavimo, tranzito ar iškrovimo Europos Sąjungos oro uoste tikslais, būtų tikrinami, nebent:

- a) reguliuojamas subjektas atliko reikalaujamą siuntos saugumo kontrolę, ir siunta buvo apsaugota nuo nesankcionuoto poveikio nuo tos saugumo kontrolės atlikimo iki siuntos pakrovimo; arba

- b) žinomas siuntėjas atliko reikalaujamą siuntos saugumo kontrolę ir siunta buvo apsaugota nuo nesankcionuoto poveikio nuo tos saugumo kontrolės atlikimo iki siuntos pakrovimo; arba
- c) patikimas siuntėjas atliko reikalaujamą siuntos saugumo kontrolę ir siunta buvo apsaugota nuo nesankcionuoto poveikio nuo tos saugumo kontrolės atlikimo iki siuntos pakrovimo, ir ji nėra vežama keleiviniu orlaiviu; arba
- d) siuntai netaikomas patikrinimo reikalavimas pagal 6.1.1 dalies d punktą ir ji apsaugota nuo nesankcionuoto poveikio nuo to laiko, kai tapo identifikuojamu oro transportu vežamu kroviniu arba oro paštu, iki pakrovimo.
- 6.8.2.2. Iki 2014 m. birželio 30 d. 6.8.2 dalies 1 punkto reikalavimai atitinka bent ICAO standartus. Po to į Europos Sąjungą vežami kroviniai ir paštas tvarkomi taip:
- a) jie tikrinami taikant vieną iš 6.2.1 dalyje išvardytų priemonių ar metodų, kurio(s) pagrįstai pakanka įsitikinti, kad juose nėra draudžiamų daiktų; arba
- b) saugumo kontrolės priemonės jiems taiko reguliuojamas subjektas, žinomas siuntėjas arba patikimas siuntėjas, paskirtas pagal 6.8.3 dalį; arba
- c) jiems netaikomas patikrinimo reikalavimas pagal 6.1.1 dalies d punktą ir jie saugomi nuo nesankcionuoto poveikio nuo to laiko, kai tampa identifikuojami kaip oro transportu vežamas krovinyš arba oro paštas, iki pakrovimo.
- 6.8.2.3. Siuntos saugumo statusas nurodomas siuntos dokumentuose, t. y. važtaraštyje, lygiaverčiuose pašto dokumentuose arba atskiroje deklaracijoje (elektronine arba rašytine forma).
- 6.8.3. **Trečiosios šalies reguliuojamų subjektų, žinomų siuntėjų ir patikimų siuntėjų skyrimas**
- 6.8.3.1. Iki 2014 m. birželio 30 d. ACC3 nurodo, kokias saugumo kontrolės priemones įgyvendino reguliuojami subjektai, žinomi siuntėjai ir patikimi siuntėjai, iš kurių jis tiesiogiai priima siuntas pagal savo saugumo programą. Po to ACC3 papildomai:
- a) užtikrina, kad tokie trečiosios šalies reguliuojami subjektai ir žinomi siuntėjai ne rečiau kaip kas 5 metai būtų patvirtinami nepriklausomo tvirtintojo pagal atitinkamai 6-C2 ir 6-C priedėliuose pateiktus kontrolinius sąrašus;
- b) užtikrina, kad užpildytus tikrinimo sąrašus galėtų patikrinti atitinkama institucija arba Komisija;
- c) tvarko duomenų bazę, kurioje apie kiekvieną tokį reguliuojamą subjektą, žinomą siuntėją ir patikimą siuntėją pateikiama ši informacija:
- išsamūs įmonės duomenys, įskaitant *bona fide* buveinės adresą,
 - verslo pobūdis, išskyrus neskelbtiną verslo informaciją,
 - kontaktinė informacija, įskaitant už saugumą atsakingo (-ų) asmens (-ų) kontaktinę informaciją,
 - įmonės registracijos numeris, jei taikoma.
- Užtikrinama, kad duomenų bazę būtų galima patikrinti.
- 6.8.3.2. ACC3 užtikrina, kad trečiosios šalies patikimi siuntėjai, iš kurių jis tiesiogiai priima siuntas, atitiktų 6.5.2–6.5.6 dalių reikalavimus. Gali būti pripažįstami tik tų trečiųjų šalių įgaliotojo ekonominių operacijų vykdytojo (AEO) pažymėjimai, su kuriomis Europos Sąjunga yra sudariusi AEO tarpusavio pripažinimo susitarimą.
- 6.8.4. **Reikalavimų nesilaikymas**
- 6.8.4.1. Jei Komisija arba atitinkama institucija nustato didelių su ACC3 veikia susijusių trūkumų ir laikoma, kad tie trūkumai turi didelį poveikį bendram Europos Sąjungos aviacijos saugumo lygiui, ji:
- a) nedelsdama informuoja susijusį ACC3 ir paprašo pateikti savo pastabas;
- b) nedelsdama atitinkamai informuoja Komisiją ir kitas valstybes nares.

6.8.4.2. Tuomet Komisija gali, pagal Reglamento (EB) Nr. 300/2008 19 straipsnio 2 dalyje nurodytą reguliavimo procedūrą, nuspręsti, kad vežėjas nebegali būti pripažįstamas ACC3 skrydžiams iš trečiųjų šalių į Europos Sąjungą konkrečiu maršrutu arba visais maršrutais. Tokiais atvejais ACC3 informacija pašalinama iš Europos Sąjungos reguliuojamų subjektų ir žinomų siuntėjų duomenų bazės.

6.8.4.3. Oro vežėjo, kurio ACC3 pripažinimas panaikintas pagal 6.8.4 dalies 2 punktą, statusas negražinamas ir jis neįtraukiamas į Europos Sąjungos reguliuojamų subjektų ar žinomų siuntėjų duomenų bazę tol, kol nepriklausomas tvirtintojas nepatvirtins, kad didelis trūkumas pašalintas, ir atitinkama institucija neinformuos apie tai Civilinės aviacijos saugumo komiteto.

(*) OL L 107, 2011 4 27, p. 1.

(**) OL L 219, 2009 8 22, p. 1.

(***) OL L 275, 2003 10 25, p. 32. Su pakeitimais, padarytais Direktyva 2008/101/EB (OL L 8, 2009 1 13, p. 3).“

D. 6-F priedėlis pakeičiamas taip:

„6-F PRIEDĖLIS

KROVINIAI IR PAŠTAS

6-Fi

TREČIOSIOS ŠALYS, PRIPAŽĪSTAMOS TAIKANČIOMIS SAUGUMO STANDARTUS, LYGIAPERČIUS BENDRIESIEMS PAGRINDINIAMS STANDARTAMS

6-Fii

TREČIOSIOS ŠALYS, KURIOMS NEBŪTINAS ACC3 PASKYRIMAS

Trečiosios šalys, kurioms nebūtinai ACC3 paskyrimas, išvardytos atskirame Komisijos sprendime.“

E. Pridedami šie priedėliai:

„6-G PRIEDĖLIS

NUOSTATOS DĖL TREČIŲJŲ ŠALIŲ KROVINIŲ IR PAŠTO

saugumo programoje, jei taikoma (atskirai kiekvienam trečiosios šalies oro uostui arba bendrame dokumente, nurodant su konkrečiais trečiosios šalies oro uostais susijusius variantų skirtumus), pateikiama:

- a) kroviniams ir paštui taikomų priemonių apibūdinimas;
- b) priėmimo procedūros;
- c) reguliuojamų subjektų sistema ir kriterijai;
- d) žinomų siuntėjų sistema ir kriterijai;
- e) patikimų siuntėjų sistema ir kriterijai;
- f) patikrinimo ir fizinio tikrinimo reikalavimai;
- g) patikrinimo ir fizinio tikrinimo vieta;
- h) patikrinimo įrangos duomenys;
- i) duomenys apie veiklos vykdytoją arba paslaugų teikėją;
- j) saugumo patikrinimo arba fizinio tikrinimo išimčių sąrašas;
- k) didelės rizikos krovinių ir pašto tvarkymas.

6-H PRIEDĖLIS

ĮSIPAREIGOJIMŲ PAREIŠKIMAS

Aš pareiškiu, kad:

— kiek man žinoma, įmonės saugumo programoje pateikta informacija, susijusi su siuntomis, vežamomis į Europos Sąjungą iš trečiųjų šalių, yra teisinga ir tiksli,

- saugumo programoje nustatyta siuntų vežimo į Europos Sąjungą iš trečiųjų šalių praktika ir procedūros bus įgyvendinamos ir palaikomos visose veiklos vykdymo vietose, kurioms taikoma ši programa,
- saugumo programa bus taikoma ir pritaikoma prie visų būsimų Europos Sąjungos teisės aktų, kuriais nustatomi oro transportu vežamų krovinių ir (arba) oro pašto vežimo į Europos Sąjungą iš trečiųjų šalių reikalavimai, pakeitimų, išskyrus tuos atvejus, kai [oro vežėjo pavadinimas] informuos [atitinkamos institucijos pavadinimas], kad nebenori vežti siuntų į Europos Sąjungą iš jokių trečiųjų šalių,
- [oro vežėjo pavadinimas] per 10 dienų informuos [atitinkamos institucijos pavadinimas] raštu apie visus svarbių jo saugumo programos dalių pakeitimus,
- įmonė paskyrė [atsakingo asmens vardas ir pavardė] būti bendrai atsakingu (-a) už oro transportu vežamų krovinių arba pašto tvarkymo saugumo priemones, taikomas [trečiosios šalies oro uostų pavadinimai] oro uostuose jo(s) vardu,
- nuo 2014 m. liepos 1 d. [oro vežėjo pavadinimas] tvarkys trečiosios šalies reguliuojamų subjektų, žinomų siuntėjų ir patikimų siuntėjų duomenų bazę ir užtikrins, kad ją būtų galima patikrinti,
- [oro vežėjo pavadinimas] prireikūs visapusiškai bendradarbiaus atliekant visus patikrinimus ir pateiks visus inspektorių prašomus dokumentus ir minėtą duomenų bazę,
- [oro vežėjo pavadinimas] informuos [atitinkamos institucijos pavadinimas] apie visus didelius saugumo pažeidimus ir visas įtartinas aplinkybes, kurios gali būti susijusios su oro transportu vežamo krovinio ar oro pašto saugumu trečiojoje šalyje, visų pirma apie visus bandymus siuntose paslėpti draudžiamus daiktus, ir
- [oro vežėjo pavadinimas] informuos [atitinkamos institucijos pavadinimas], jei:
 - a) nuspręs baigti veiklą arba pakeis pavadinimą;
 - b) nebedirbs su oro transportu vežamais krovinių ar oro pašto; arba
 - c) nebeatitiks Europos Sąjungos krovinių ir pašto vežimo oro transportu į Europos Sąjungą iš trečiųjų šalių teisės aktų reikalavimų.

Aš prisiimu visą atsakomybę už šį pareiškimą.

Vardas ir pavardė:

Pareigos bendrovėje:

Data:

Parašas:

6-I PRIEDĖLIS

Didelės rizikos krovinių vežimo nuostatos išdėstytos atskirame Komisijos sprendime.

6-J PRIEDĖLIS

Patikrinimo įrangos naudojimo nuostatos išdėstytos atskirame Komisijos sprendime.“

F. 11 skyriuje pridedama ši dalis:

„11.0.5. Šio reglamento tikslais kaip nepriklausomas tvirtintojas gali veikti bet kuris iš šių subjektų:

- Europos Sąjungos valstybės narės nacionalinės institucijos atstovas;
- bet kuris kitas fizinis ar juridinis asmuo, kurį šiuo tikslu pripažino valstybė narė arba Komisija.“

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) Nr. 860/2011**2011 m. rugpjūčio 25 d.****kuriuo nustatomos standartinės importo vertės, skirtos tam tikrų vaisių ir daržovių įvežimo kainai
nustatyti**

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2007 m. spalio 22 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1234/2007, nustatantį bendrą žemės ūkio rinkų organizavimą ir konkrečias tam tikriems žemės ūkio produktams taikomas nuostatas (Bendrą bendro žemės ūkio rinkų organizavimo reglamentą) ⁽¹⁾,atsižvelgdama į 2011 m. birželio 7 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentą (ES) Nr. 543/2011, kuriuo nustatomos išsamios Tarybos reglamento (EB) Nr. 1234/2007 taikymo vaisių bei daržovių ir perdirbtų vaisių bei daržovių sektoriuose taisyklės ⁽²⁾, ypač į jo 136 straipsnio 1 dalį,

kadangi:

Įgyvendinimo reglamentu (ES) Nr. 543/2011, atsižvelgiant į daugiašalių derybų dėl prekybos Urugvajaus raunde rezultatus, nustatomi kriterijai, pagal kuriuos Komisija nustato standartinės importo iš trečiųjų šalių vertes produktams ir laikotarpiams, nurodytiems jo XVI priedo A dalyje,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Įgyvendinimo reglamento (ES) Nr. 543/2011 136 straipsnyje minimos standartinės importo vertės yra nustatytos šio reglamento priede.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja 2011 m. rugpjūčio 26 d.

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2011 m. rugpjūčio 25 d.

*Komisijos vardu,
Pirmininko vardu*

José Manuel SILVA RODRÍGUEZ

Žemės ūkio ir kaimo plėtros generalinis direktorius⁽¹⁾ OL L 299, 2007 11 16, p. 1.⁽²⁾ OL L 157, 2011 6 15, p. 1.

PRIEDAS

Standartinės importo vertės, skirtos kai kurių vaisių ir daržovių įvežimo kainai nustatyti

(EUR/100 kg)

| KN kodas | Trečiosios šalies kodas ⁽¹⁾ | Standartinė importo vertė |
|------------|--|---------------------------|
| 0702 00 00 | AR | 35,6 |
| | EC | 29,1 |
| | MK | 48,0 |
| | ZA | 77,2 |
| | ZZ | 47,5 |
| 0707 00 05 | TR | 124,2 |
| | ZZ | 124,2 |
| 0709 90 70 | EC | 41,0 |
| | TR | 133,6 |
| | ZZ | 87,3 |
| 0805 50 10 | AR | 68,4 |
| | BR | 41,3 |
| | CL | 68,7 |
| | TR | 66,0 |
| | UY | 71,9 |
| | ZA | 82,0 |
| | ZZ | 66,4 |
| 0806 10 10 | EG | 142,2 |
| | MA | 177,2 |
| | TR | 129,8 |
| | ZZ | 149,7 |
| 0808 10 80 | AR | 89,3 |
| | BR | 56,6 |
| | CL | 91,8 |
| | CN | 68,3 |
| | NZ | 112,8 |
| | US | 135,7 |
| | ZA | 84,9 |
| | ZZ | 91,3 |
| 0808 20 50 | CN | 69,9 |
| | TR | 148,9 |
| | ZA | 107,7 |
| | ZZ | 108,8 |
| 0809 30 | TR | 122,3 |
| | ZZ | 122,3 |
| 0809 40 05 | BA | 43,7 |
| | ZZ | 43,7 |

⁽¹⁾ Šalių nomenklaturą yra nustatyta Komisijos Reglamentu (EB) Nr. 1833/2006 (OL L 354, 2006 12 14, p. 19). Kodas „ZZ“ atitinka „kitas šalis“.

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) Nr. 861/2011

2011 m. rugpjūčio 25 d.

kuriuo iš dalies keičiamas Reglamente (ES) Nr. 867/2010 nustatytos kai kurių cukraus sektoriaus produktų tipinės kainos ir papildomi importo muitai 2010/11 prekybos metais

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2007 m. spalio 22 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1234/2007, nustatantį bendrą žemės ūkio rinkų organizavimą ir konkrečias tam tikriems žemės ūkio produktams taikomas nuostatas („Bendras bendro žemės ūkio rinkų organizavimo reglamentas“⁽¹⁾),

atsižvelgdama į 2006 m. birželio 30 d. Komisijos reglamentą (EB) Nr. 951/2006, nustatantį išsamias Tarybos reglamento (EB) Nr. 318/2006 įgyvendinimo taisykles dėl prekybos su trečiojomis šalimis cukraus sektoriuje⁽²⁾, ypač į jo 36 straipsnio, 2 dalies antros pastraipos antrąjį sakinį,

kadangi:

- (1) Tipinės kainos ir papildomų importo muitų dydžiai, taikytini baltajam cukrui, žaliaviniam cukrui ir kai

kuriems sirupams 2010/11 prekybos metams buvo nustatyti Komisijos reglamente (ES) Nr. 867/2010⁽³⁾. Šios kainos ir muitų dydžiai buvo paskutinį kartą pakeisti Komisijos įgyvendinimo reglamentu (ES) Nr. 841/2011⁽⁴⁾.

- (2) Šiuo metu Komisijos turimi duomenys rodo, kad reikia iš dalies pakeisti minėtus dydžius pagal Reglamente (EB) Nr. 951/2006 nustatytas taisykles ir nuostatas,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Reglamento (EB) Nr. 951/2006 36 straipsnyje išvardytiems produktams taikomos tipinės kainos ir papildomi importo muitai 2010/11 prekybos metams, numatyti Reglamente (ES) Nr. 867/2010, yra iš dalies pakeičiami ir nurodomi šio reglamento priede.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja 2011 m. rugpjūčio 26 d.

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2011 m. rugpjūčio 25 d.

Komisijos vardu,
Pirmininko vardu

José Manuel SILVA RODRÍGUEZ

Žemės ūkio ir kaimo plėtros generalinis direktorius

⁽¹⁾ OL L 299, 2007 11 16, p. 1.

⁽²⁾ OL L 178, 2006 7 1, p. 24.

⁽³⁾ OL L 259, 2010 10 1, p. 3.

⁽⁴⁾ OL L 216, 2011 8 23, p. 8.

PRIEDAS

Iš dalies pakeisti baltojo cukraus, žaliavinio cukraus ir produktų, kurių KN kodas yra 1702 90 95, tipinių kainų ir papildomų importo muitų dydžiai, taikomi nuo 2011 m. rugpjūčio 26 d.

(EUR)

| KN kodas | Tipinė kaina už 100 kg neto atitinkamo produkto | Papildomas muistas už 100 kg neto atitinkamo produkto |
|---------------------------|---|---|
| 1701 11 10 ⁽¹⁾ | 48,70 | 0,00 |
| 1701 11 90 ⁽¹⁾ | 48,70 | 0,29 |
| 1701 12 10 ⁽¹⁾ | 48,70 | 0,00 |
| 1701 12 90 ⁽¹⁾ | 48,70 | 0,00 |
| 1701 91 00 ⁽²⁾ | 54,67 | 1,07 |
| 1701 99 10 ⁽²⁾ | 54,67 | 0,00 |
| 1701 99 90 ⁽²⁾ | 54,67 | 0,00 |
| 1702 90 95 ⁽³⁾ | 0,55 | 0,19 |

⁽¹⁾ Nustatoma už standartinę kokybę, kaip ji apibrėžta Reglamento (EB) Nr. 1234/2007 IV priedo III dalyje.

⁽²⁾ Nustatoma už standartinę kokybę, kaip ji apibrėžta Reglamento (EB) Nr. 1234/2007 IV priedo II dalyje.

⁽³⁾ Nustatoma už kiekvieną proc. sacharozės kiekio.

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) Nr. 862/2011

2011 m. rugpjūčio 25 d.

dėl mažiausio maito, nustatytino vykdamas trečią dalinį konkursą pagal konkurso procedūrą, pradėtą Įgyvendinimo reglamentu (ES) Nr. 634/2011

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2007 m. spalio 22 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1234/2007, nustatantį bendrą žemės ūkio rinkų organizavimą ir konkrečias tam tikriems žemės ūkio produktams taikomas nuostatas (Bendrą bendro žemės ūkio rinkų organizavimo reglamentą)⁽¹⁾, ypač į jo 187 straipsnį kartu su 4 straipsniu,

kadangi:

- (1) Komisijos įgyvendinimo reglamentu (ES) Nr. 634/2011⁽²⁾ paskelbtas 2010–2011 prekybos metų cukraus, kurio KN kodas 1701, importo taikant sumažintą maitą nuolatinis konkursas;
- (2) pagal Įgyvendinimo reglamento (ES) Nr. 634/2011 6 straipsnį Komisija, atsižvelgdama į gautas dalinio konkurso paraiškas, turi nuspręsti, ar mažiausią maitą nustatyti, ar mažiausio maito nenustatyti kiekvienam aštuonženkliai KN kodui;
- (3) atsižvelgiant į paraiškas, gautas trečiam konkursui, mažiausias maitas turėtų būti nustatytas tam tikriems cukraus, kurio KN kodas 1701, aštuonženkliais kodams

ir nenustatytas likusiems cukraus, kurio KN kodas 1701, aštuonženkliais kodams;

- (4) siekiant kuo greičiau informuoti rinką ir užtikrinti veiksmingą priemonės taikymą, šis reglamentas turėtų įsigaliooti jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną;
- (5) Bendro žemės ūkio rinkų organizavimo vadybos komitetas nepateikė savo nuomonės per pirmininko nustatytą laikotarpį,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Pagal Įgyvendinimo reglamentu (ES) Nr. 634/2011 pradėtą konkurso procedūrą vykdamas trečią dalinį konkursą, kurio paraiškų teikimo laikotarpis baigėsi 2011 m. rugpjūčio 24 d., kiekvienam cukraus, kurio KN kodas 1701, aštuonženkliai kodui nustatytas arba nenustatytas mažiausias maitas, kaip nurodyta šio reglamento priede.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2011 m. rugpjūčio 25 d.

*Komisijos vardu,
Pirmininko vardu*

José Manuel SILVA RODRÍGUEZ

Žemės ūkio ir kaimo plėtros generalinis direktorius

⁽¹⁾ OL L 299, 2007 11 16, p. 1.

⁽²⁾ OL L 170, 2011 6 30, p. 21.

PRIEDAS

Mažiausi muitai

(EUR/tona)

| Aštuonženklis KN kodas | Mažiausias muitas |
|------------------------|-------------------|
| 1 | 2 |
| 1701 11 10 | 170,06 |
| 1701 11 90 | 190,00 |
| 1701 12 10 | X |
| 1701 12 90 | X |
| 1701 91 00 | X |
| 1701 99 10 | 250,00 |
| 1701 99 90 | X |

(—) mažiausias muitas nenustatytas (atmesti visi pasiūlymai)

(X) pasiūlymų nėra

SPRENDIMAI

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO SPRENDIMAS

2011 m. rugpjūčio 25 d.

dėl Azerbaidžano jūrininkų rengimo ir atestavimo sistemų pripažinimo pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2008/106/EB

(pranešta dokumentu Nr. C(2011) 6003)

(Tekstas svarbus EEE)

(2011/517/ES)

EUROPOS KOMISIJA,

ekspertų atlikto patikrinimo rezultatais. Atliekant patikrinimą buvo nustatyti tam tikri jūrininkų rengimo ir atestavimo sistemų trūkumai;

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

(3) Komisija valstybėms narėms pateikė vertinimo rezultatų ataskaitą;

atsižvelgdama į 2008 m. lapkričio 19 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2008/106/EB dėl minimalaus jūrininkų rengimo ⁽¹⁾, ypač į jos 19 straipsnio 3 dalies pirmą pastraipą,

(4) 2009 m. gruodžio 4 d. ir 2010 m. spalio 26 d. raštais Komisija paprašė Azerbaidžaną pateikti įrodymų, kad nustatyti trūkumai buvo pašalinti;

atsižvelgdama į 2008 m. rugpjūčio 7 d. Belgijos pateiktą prašymą,

(5) Azerbaidžanas 2010 m. sausio 13 d. ir gruodžio 24 d. raštais pateikė prašomą informaciją ir įrodymus, kad imtasi tinkamų ir pakankamų taisomųjų veiksmų, kad būtų pašalinti visi per atitikties vertinimą nustatyti trūkumai;

kadangi:

(1) pagal Direktyvą 2008/106/EB valstybės narės gali nuspręsti patvirtinti trečiųjų šalių išduotus atitinkamus jūrininkų atestatus, jeigu Komisija yra pripažinusi tą trečiąją šalį. Tos trečiosios šalys turi atitikti visus 1978 m. Tarptautinės jūrų organizacijos (TJO) konvencijos dėl jūrininkų rengimo, atestavimo ir budėjimo normatyvų (JRAB konvencija) ⁽²⁾ su pakeitimais, padarytais 1995 m., reikalavimus;

(6) iš atitikties vertinimo rezultatų ir Azerbaidžano pateiktos informacijos vertinimo išvadų matyti, kad Azerbaidžanas atitinka visus JRAB konvencijos reikalavimus ir ėmėsi tinkamų priemonių, kad užkirstų kelią su atestatais susijusiam sukčiavimui. Todėl Komisija turėtų jį pripažinti;

(2) 2008 m. rugpjūčio 7 d. raštu Belgija pateikė prašymą dėl Azerbaidžano pripažinimo. Gavusi Belgijos prašymą, Komisija įvertino Azerbaidžano jūrininkų rengimo ir atestavimo sistemas, kad patikrintų, ar Azerbaidžanas laikosi visų JRAB konvencijos reikalavimų ir ar imtasi tinkamų priemonių siekiant užkirsti kelią su atestatais susijusiam sukčiavimui. Tas vertinimas buvo grindžiamas 2009 m. vasario mėn. Europos jūrų saugumo agentūros

(7) šiame sprendime nustatytos priemonės atitinka Jūrų saugumo ir taršos iš laivų prevencijos komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

⁽¹⁾ OL L 323, 2008 12 3, p. 33.

⁽²⁾ Priimta Tarptautinės jūrų organizacijos.

Įgyvendinant Direktyvos 2008/106/EB 19 straipsnį pripažįstamos Azerbaidžano jūrininkų rengimo ir atestavimo sistemos.

2 straipsnis

Šis sprendimas skirtas valstybėms narėms.

Priimta Briuselyje 2011 m. rugpjūčio 25 d.

Komisijos vardu
Siim KALLAS
Pirmininko pavaduotojas

2011 m. prenumeratos kainos (be PVM, įskaitant paprastosios siuntos išlaidas)

| | | |
|--|---|---------------------|
| <i>ES oficialusis leidinys</i> , L ir C serijos, tik spausdintinė versija | 22 oficialiosiomis ES kalbomis | 1 100 EUR per metus |
| <i>ES oficialusis leidinys</i> , L ir C serijos, spausdintinė versija ir metinis skaitmeninis diskas | 22 oficialiosiomis ES kalbomis | 1 200 EUR per metus |
| <i>ES oficialusis leidinys</i> , L serija, tik spausdintinė versija | 22 oficialiosiomis ES kalbomis | 770 EUR per metus |
| <i>ES oficialusis leidinys</i> , L ir C serijos, mėnesinis kaupiamasis skaitmeninis diskas | 22 oficialiosiomis ES kalbomis | 400 EUR per metus |
| Oficialiojo leidinio priedas, S serija (Konkursai ir viešieji pirkimai), skaitmeninis diskas, leidžiamas vieną kartą per savaitę | daugiakalbis: 23 oficialiosiomis ES kalbomis | 300 EUR per metus |
| <i>ES oficialusis leidinys</i> , C serija. Konkursai | konkursų kalbomis | 50 EUR per metus |

Europos Sąjungos oficialųjį leidinį, leidžiamą oficialiosiomis Europos Sąjungos kalbomis, galima prenumeruoti bet kuria iš 22 kalbų. Jį sudaro L (teisės aktai) ir C (informacija ir pranešimai) serijos.

Kiekviena kalba leidžiamas leidinys prenumeruojamas atskirai.

Oficialieji leidiniai airių kalba parduodami atskirai, remiantis 2005 m. birželio 18 d. Oficialiajame leidinyje L 156 paskelbtu Tarybos reglamentu (EB) Nr. 920/2005, nurodančiu, kad Europos Sąjungos institucijos laikinai neįpareigojamos rengti ir skelbti visų aktų airių kalba.

Oficialiojo leidinio priedas (S serija. Konkursai ir viešieji pirkimai) skelbiamas viename daugiakalbiame skaitmeniniame diske visomis 23 oficialiosiomis kalbomis.

Pateikę paprastą prašymą *Europos Sąjungos oficialiojo leidinio* prenumeratoriai gali gauti įvairius Oficialiojo leidinio priedus. Apie priedų išleidimą prenumeratoriai informuojami pranešime skaitytojui, kuris skelbiamas *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Pardavimas ir prenumerata

Įvairių mokamų leidinių, tokių kaip *Europos Sąjungos oficialusis leidinys*, galima užsiprenumeruoti mūsų pardavimo biuruose. Pardavimo biurų sąrašą galima rasti internete adresu

http://publications.europa.eu/others/agents/index_lt.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) – tai tiesioginė ir nemokama prieiga prie Europos Sąjungos teisės aktų. Šiame tinklalapyje galima skaityti *Europos Sąjungos oficialųjį leidinį*, susipažinti su sutartimis, teisės aktais, precedentine teise bei parengiamaisiais teisės aktais.

Išsamesnės informacijos apie Europos Sąjungą rasite <http://europa.eu>



Europos Sąjungos leidinių biuras
2985 Liuksemburgas
LIUKSEMBURGAS

LT